

# Escuela Preparatoria Chalone

## Informe de Responsabilidad Escolar

### Correspondiente al año escolar 2012-13

Publicado durante el 2013-14

La ley estatal requiere que cada escuela en el estado de California publique un informe de responsabilidad escolar (SARC, por sus siglas en inglés), para el 1 de febrero de cada año. El SARC contiene información sobre la condición y desempeño de cada escuela pública en California.

- Para mayores informes sobre los requisitos del SARC, favor de consultar la página web del SARC del Departamento de Educación de California (CDE, por sus siglas en inglés), en <http://www.cde.ca.gov/ta/ac/sa/>.
- Si los padres y el público general desean recibir información adicional sobre la escuela, pueden comunicarse con el director o la oficina del distrito.

## I. Datos y acceso

### Sitio web sobre sociedad con EdData

EdData es una sociedad entre CDT, EdSource, y el equipo de asistencia y administración de crisis fiscal (FCMAT, por sus siglas en inglés) que proporciona amplia información financiera, demográfica, y productiva sobre las escuelas y distritos escolares públicos de kínder a doceavo año del estado de California.

### DataQuest

DataQuest es una herramienta de datos por internet disponible en la página web de DataQuest del CDE, a su vez disponible en <http://dq.cde.ca.gov/dataquest/>, la cual incluye datos adicionales sobre esta escuela, así como comparaciones con el distrito, el condado y el estado. Específicamente, DataQuest es un sistema dinámico que provee informes sobre la responsabilidad escolar (por ejemplo, el índice de rendimiento académico [API, por sus siglas en inglés], el progreso anual adecuado [AYP por sus siglas en inglés], los datos en relación a las pruebas, la matriculación, los alumnos egresados, y aquellos que abandonan sus estudios, las matriculación en cursos, el personal y los datos en relación a los estudiantes del inglés).

### Acceso a internet

Hay acceso a internet disponible en bibliotecas públicas y otras ubicaciones accesibles al público (p.ej., la biblioteca estatal de California). El acceso a internet en bibliotecas y emplazamientos públicos por lo general se ofrece de acuerdo al orden de llegada. Otras restricciones de uso de internet incluyen el horario laboral, la cantidad de tiempo que se puede utilizar la computadora (según la disponibilidad), los tipos de programas informáticos disponibles en el terminal de trabajo y la habilidad para imprimir documentos.

### Información adicional

Para mayores informes relacionado a los elementos de datos y términos utilizados en el SARC vea la guía informativa de los informes del índice de rendimiento académico del 2012-13 ubicado en la página web API CDE <http://www.cde.ca.gov/ta/ac/ap/>.

## II. Sobre esta escuela

### Información de contacto (año escolar 2013-14)

Información de contacto escolar	
Nombre de la escuela	Escuela Preparatoria Chalone
Dirección	690 Main Street
Ciudad, estado, código postal	Soledad, CA 93960
Teléfono	831.678.6300
Director	Jeffrey Lopez
Correo electrónico	jlopez@soledad.k12.ca.us
Código CDS	27754402730216

Información de contacto distrital	
Nombre del distrito	Distrito Escolar Unificado de Soledad
Teléfono	831 678-6300
Sitio web	<a href="http://www.soledad.k12.ca.us">www.soledad.k12.ca.us</a>
Superintendente	Dr. Rupi Boyd
Dirección de correo electrónico	<a href="mailto:rboyd@soledad.k12.ca.us">rboyd@soledad.k12.ca.us</a>

### Misión y descripción escolar (año escolar 2012-13)

Esta sección incluye información sobre la escuela, sus programas y sus metas.

La escuela preparatoria Chalone es una alternativa de estudio independiente a la escuela preparatoria tradicional. Se ubica en el 690 de la calle Main en la ciudad de Soledad, California y comparte un plantel con la escuela preparatoria alternativa Pinnacles, programa de ocupación regional (ROP, por sus siglas en inglés) y la escuela para adultos Soledad. Se hace todo lo posible por presentar cursos similares en contenido y normas académicas y rigor a aquellos de la escuela preparatoria tradicional de nuestro distrito. La escuela preparatoria Chalone ofrece un programa que lleva a un diploma de preparatoria. Asimismo, los alumnos tienen la oportunidad de trabajar mientras continúan su educación. También sirve como escuela de transición a otros medios de educación tales como preparación para el diploma de equivalencia general (G.E.D., por sus siglas en inglés), asistencia en una escuela técnica, universidad comunitaria o universidad de cuatro años. Otros alumnos pueden elegir ir directamente al mundo laboral. El programa atiende a las necesidades de alumnos de noveno año-adultos.

La misión de la escuela preparatoria Chalone es proporcionar una variedad de opciones de educación alternativa para que los alumnos adquieran el conocimiento y las habilidades en un entorno seguro, disciplinado y de apoyo, y también desarrollar responsabilidad por sus vidas y lograr éxito mediante la educación. La escuela también busca: 1) proporcionar oportunidades para corregir deficiencias académicas; 2) proporcionar evidencia de actitud y conducta mejorada; 3) promover opciones profesionales y 4) proporcionar un calendario educativo variado. Nuestra meta es mantener los alumnos en la escuela y ayudarles a graduarse. Los requisitos de crédito para obtener un diploma están alineados a la escuela preparatoria tradicional.

### Oportunidades de participación para los padres (año escolar 2012-13)

Esta sección incluye información sobre cómo es que los padres pueden participar en actividades escolares, incluyendo información de contacto en relación a oportunidades organizadas para la participación de los padres.

Un padre de familia/tutor debe asistir con su alumno(a) a la primera conferencia de matriculación escolar. Las reuniones del consejo del sitio escolar se convocan trimestralmente. Un consejo asesor del idioma inglés (ELAC, por sus siglas en inglés) también se convoca trimestralmente. Se alienta a los padres de familia/tutores a pedir citas con el orientador académico. El progreso académico se comparte mediante conferencias, visitas escolares y por correo. Las reuniones del equipo de evaluadores de desempeño académico se convocan a petición del personal o los padres de familia/tutores. Se invita y alienta a todos los padres de familia a asistir mediante invitaciones formales por escrito y llamadas telefónicas. Se motiva a los padres/tutores a visitar la escuela y participar en todas las actividades. Los maestros envían informes de progreso a la mitad del trimestre. Cuando los alumnos se quedan atrás, se pide a los padres/tutores participar en una reunión con el orientador académico o director para desarrollar un plan académico mensual. Se motiva a todos los padres/tutores a llamar o enviar un correo electrónico al maestro de su hijo(a) cuando quieran un informe de progreso. Nuestro asesor de acercamiento comunitario también hace visitas a domicilio para ver a los alumnos y ayudar a las familias con información y recomendaciones a organismos de servicios comunitarios. Para más información sobre cómo puede participar en la escuela preparatoria Chalone, favor de comunicarse con Denise Estrella al (831) 678-6300.

### III. Desempeño estudiantil

El programa de informes y administración de pruebas estandarizadas (STAR, por sus siglas en inglés) está compuesto por varios componentes claves, incluyendo:

- **La prueba de estatal normas académicas de (CST, por sus siglas en inglés)**, que incluye artes lingüísticas del inglés (ELA, por sus siglas en inglés) y matemáticas de segundo a onceavo año, ciencia de quinto, octavo, y noveno año, e historia-ciencias sociales de octavo, y noveno a onceavo año.
- **La evaluación estatal modificada (CMA, por sus siglas en inglés)**, es una evaluación alternativa basada en normas modificadas del desempeño en ELA para tercero a onceavo año; matemáticas para tercero a séptimo año, álgebra I y geometría y ciencia para quinto año a octavo año y ciencia biológica en décimo año. El CMA está diseñado para evaluar a aquellos alumnos cuyas discapacidades les previenen alcanzar la competencia de nivel escolar en una evaluación estatal de las normas de contenido, con o sin adaptación.
- **La evaluación estatal alterna de desempeño (CAPA, por sus siglas en inglés)**, incluye ELA y matemáticas para segundo a onceavo año, y ciencia para quinto, octavo, y décimo año. El CAPA se administra a aquellos alumnos con discapacidades cognitivas significativas cuyas discapacidades les excluyen de tomar el CST con adaptaciones o modificaciones, o el CMA con adaptaciones.

Las evaluaciones bajo el programa STAR demuestran el desempeño de los alumnos en relación a las normas estatales de contenido. En cada una de las evaluaciones, las puntuaciones de los alumnos son reportadas como niveles de competencia.

Para mayores informes en relación a los resultados del programa STAR para cada nivel escolar y nivel de rendimiento, incluyendo el porcentaje de alumnos a los que no se les ha administrado la prueba, favor de consultar el sitio web de CDE para los resultados STAR, en <http://star.cde.ca.gov>.

#### Resultados de la administración de exámenes e informes de todos los alumnos - comparación de tres años

Materia	Porcentaje de alumnos con desempeño a nivel competente o avanzado								
	Escuela			Distrito			Estado		
	2010-11	2011-12	2012-13	2010-11	2011-12	2012-13	2010-11	2011-12	2012-13
Inglés-artes lingüísticas	4	4	5	38	42	43	54	56	55
Matemáticas				40	44	45	49	50	50
Ciencias				45	49	52	57	60	59
Historia y ciencias sociales	4	0	7	28	30	34	48	49	49

Nota: No se indican las puntuaciones cuando el número de alumnos evaluados es de diez o menos, ya sea para proteger la privacidad de los alumnos o porque el número de alumnos es demasiado pequeño para revelar estadísticas fiables.

## Resultados de la administración de exámenes e informes por grupo estudiantil – Más reciente

Grupo	Porcentaje de alumnos que alcanzaron el nivel competente o			
	Inglés-artes lingüísticas	Matemáticas	Ciencias	Historia-ciencias sociales
Todos los alumnos en el LEA	43	45	52	34
Todos los alumnos en la escuela	5			7
Masculino				
Femenino	7			9
Afroamericanos				
Nativos americanos o nativos de Alaska				
Asiáticos				
Filipinos				
Hispanos o latinos	6			8
Isleños del pacífico/nativos de Hawái				
Blancos				
Dos o más razas				
De escasos recursos económicos	6			9
Estudiantes de inglés como segundo idioma				
Alumnos con discapacidades				
Alumnos que reciben servicios educativos para migrantes				

Nota: No se indican las puntuaciones cuando el número de alumnos evaluados es de diez o menos, ya sea para proteger la privacidad de los alumnos o porque el número de alumnos es demasiado pequeño para revelar estadísticas fiables.

### Examen estatal para egreso de la preparatoria

El examen estatal para egreso de la preparatoria (CAHSEE, por sus siglas en inglés) se utiliza principalmente como requisito de graduación. Sin embargo, los resultados de este examen de décimo año también se utilizan para determinar el porcentaje de alumnos en los tres niveles de competencia (no competente, competente o avanzado) en ELA y matemáticas a fin de calcular las asignaciones del AYP requeridas por el ESEA federal, también conocido como NCLB.

Para obtener mayores informes sobre los resultados del CAHSEE, favor de consultar la página web del CDE, titulada Examen de salida de la preparatoria de California (CAHSEE, por sus siglas en inglés), en <http://cahsee.cde.ca.gov/>.

### Resultados del examen estatal para egreso de la preparatoria de todos los alumnos - comparación de tres años

Materia	Escuela			Distrito			Estado		
	2010-11	2011-12	2012-13	2010-11	2011-12	2012-13	2010-11	2011-12	2012-13
Inglés-artes lingüísticas				43	36	46	59	56	57
Matemáticas				31	40	48	56	58	60

Nota: No se indican las puntuaciones cuando el número de alumnos evaluados es de diez o menos, ya sea para proteger la privacidad de los alumnos o porque el número de alumnos es demasiado pequeño para revelar estadísticas fiables.

**Resultados del examen estatal para egreso de la preparatoria de décimo año por grupo estudiantil – Más reciente**

Grupo	Inglés-artes lingüísticas			Matemáticas		
	No competente	Competente	Avanzado	No competente	Competente	Avanzado
Todos los alumnos en el LEA	54	24	22	52	29	18
Todos los alumnos en la escuela	0			0		
Masculino						
Femenino						
Afroamericanos						
Nativos americanos o nativos de Alaska						
Asiáticos						
Filipinos						
Hispanos o latinos						
Isleños del pacífico/nativos de Hawái						
Blancos						
Dos o más razas						
De escasos recursos económicos						
Estudiantes de inglés como segundo idioma						
Alumnos con discapacidades						
Alumnos que reciben servicios educativos para migrantes						

Nota: No se indican las puntuaciones cuando el número de alumnos evaluados es de diez o menos, ya sea para proteger la privacidad de los alumnos o porque el número de alumnos es demasiado pequeño para revelar estadísticas fiables.

## IV. Responsabilidad

### Índice de rendimiento académico

El índice de rendimiento académico (API, por sus siglas en inglés) es una medida anual del rendimiento y progreso académico en las escuelas de California. Las puntuaciones del API van de 200 a 1,000, con un objetivo estatal de 800. Puede encontrar mayores informes sobre el API en la página web del CDE titulada, Índice de rendimiento académico (API, por sus siglas en inglés), en <http://www.cde.ca.gov/ta/ac/ap/>.

### Rangos del índice de rendimiento académico – comparación de tres años

Esta tabla indica los rangos del API en escuelas similares y en escuelas estatales. El **rango del API para el estado** va de 1 al 10. El rango estatal de 1 significa que la escuela tiene una puntuación del API del diez por ciento inferior de todas las escuelas del estado, mientras que un rango estatal de 10 significa que la escuela tiene una calificación del API del diez por ciento superior de todas las escuelas del estado.

El rango de API para escuelas similares compara a la escuela con 100 “escuelas similares” estadísticamente comparadas. El rango de 1 de escuelas similares significa que el rendimiento académico de la escuela es comparable al de las diez escuelas con menor nivel de rendimiento de las 100 escuelas similares, mientras que un rango de escuelas similares de 10 significa que el rendimiento académico de la escuela es mejor que el de al menos 90 de las 100 escuelas similares.

Rango del API	2010	2011	2012
Estatal	B	B	
Escuelas similares	B	B	

**Aumento del índice de rendimiento académico por grupo de alumnos – Comparación de tres años**

Grupo	Cambio real en el API		
	2010-11	2011-12	2012-13
Todos los alumnos de la escuela	-81		
Afroamericanos			
Nativos americanos o nativos de Alaska			
Asiáticos			
Filipinos			
Hispanos o latinos			
Isleños del pacífico/nativos de Hawái			
Blancos			
Dos o más razas			
De escasos recursos económicos			
Estudiantes del inglés			
Alumnos con discapacidades			

Nota: "N/D" significa que no hubo datos disponibles para que reportara el CDE o LEA. "B" significa que la escuela no tuvo una API base válido y no hay información sobre el crecimiento o meta. "C" significa que la escuela tuvo cambios demográficos significativos y no hay información de crecimiento o meta.

**Aumento del índice de rendimiento académico por grupo estudiantil - comparación del aumento API del 2013**

Esta tabla presenta, por grupo estudiantil, la cantidad de alumnos incluidos en el API y el crecimiento API del 2013 en la escuela, en el LEA y a nivel estatal.

Grupo	Puntuación de aumento API 2013					
	Escuela		LEA		Estado	
	Cantidad de alumnos	Crecimiento API	Cantidad de alumnos	Crecimiento API	Cantidad de alumnos	Crecimiento API
Todos los alumnos de la escuela			3,437	748	4,655,989	790
Afroamericanos			11	742	296,463	708
Nativos americanos o nativos de			8		30,394	743
Asiáticos			25	705	406,527	906
Filipinos			38	916	121,054	867
Hispanos o latinos			3,255	745	2,438,951	744
Isleños del pacífico/nativo de Hawái			4		25,351	774
Blancos			83	805	1,200,127	853
Dos o más razas			13	726	125,025	824
De escasos recursos económicos			3,155	744	2,774,640	743
Estudiantes del inglés			2,008	716	1,482,316	721
Alumnos con discapacidades			397	561	527,476	615

### Progreso anual adecuado

La ley federal NCLB requiere que todas las escuelas y los distritos cumplan con los siguientes criterios del progreso anual adecuado (AYP, por sus siglas en inglés):

- Porcentaje de participación en las evaluaciones basadas en las normas estatales para ELA y matemáticas
- Porcentaje de dominio en las evaluaciones basadas en las normas estatales para ELA y matemáticas
- API como indicador adicional
- Índice de graduación (para escuelas secundarias)

Para obtener mayores informes sobre el AYP, incluyendo los porcentajes de participación y los resultados porcentuales de dominio por grupo de alumnos, favor de consultar la página web del CDE titulada Progreso anual adecuado (AYP, por sus siglas en inglés), en <http://www.cde.ca.gov/ta/ac/ay/>.

### Progreso anual adecuado general y por criterios (año escolar 2012-13)

Criterios del AYP	Escuela	Distrito
Cumplió AYP general	Sí	No
Porcentaje de participación: inglés-artes lingüísticas	Sí	Sí
Porcentaje de participación: matemáticas	Sí	Sí
Porcentaje de dominio: inglés-artes lingüísticas	Sí	No
Porcentaje de dominio: matemáticas	Sí	No
Cumplió criterio API	N/A	Sí
Cumplió tasa de graduación (de aplicarse)	N/A	Sí

### Programa federal de intervención (año escolar 2013-14)

Las escuelas y los distritos que reciben financiamiento federal de Título I ingresan al programa de mejoramiento académico (PI, por sus siglas en inglés) si es que no logran el AYP durante dos años consecutivos para la misma área de contenido (inglés-artes lingüísticas o matemáticas) o en el mismo indicador (API o porcentaje de graduación). Después de ingresar al PI, las escuelas y los distritos avanzan al nivel posterior de intervención por cada año adicional en que no alcancen el AYP. Puede encontrar mayores informes sobre la identificación del PI en la página web del CDE titulada Progreso adecuado anual (AYP, por sus siglas en inglés), en: <http://www.cde.ca.gov/ta/ac/ay/tidetermine.asp>.

Indicador	Escuela	Distrito
Estado del PI	No están en PI	Sí están en PI
Primer año del PI		2007-2008
Año en el PI		año 3
Cantidad de escuelas que participan actualmente en el PI	---	5
Porcentaje de escuelas que participan actualmente en el PI	---	55.6

## V. Entorno escolar

### Matriculación de alumnos según el nivel de año (año escolar 2012-13)

Nivel de año	Cantidad de alumnos
Décimo año	2
Onceavo año	6
Doceavo año	29
Matriculación total	37

### Matriculación estudiantil por grupo (año escolar 2012-13)

Grupo	Porcentaje de matriculación total	Grupo	Porcentaje de matriculación total
Afroamericanos	0.0	Blancos	5.4
Nativo americanos/nativos de Alaska	0.0	Dos o más razas	0.0
Asiáticos	0.0	De escasos recursos económicos	83.8
Filipinos	0.0	Estudiantes del inglés	45.9
Hispanos o latinos	94.6	Alumnos con discapacidades	8.1
Isleños del pacífico/nativos de Hawái	0.0		

### Promedio del tamaño de clase y distribución del tamaño de clase (secundaria)

Materia	2010-11			Promedio del tamaño o por clase	2011-12			Promedio del tamaño o por clase	2012-13					
	Promedio del tamaño por clase	Cantidad de salones			Promedio del tamaño o por clase	Cantidad de salones			Promedio del tamaño o por clase	Cantidad de salones				
		1-22	23-32			33+	1-22			23-32	33+	1-22	23-32	33+
Inglés	38	0	0	1				6	8					
Matemáticas	17	1	0	0				6	8					
Ciencias	0	0	0	0				3	5					
Ciencias sociales	76	0	0	1				5	8					

Nota: Cantidad de salones indica cuántas clases cuentan para cada categoría de tamaño (un rango de cantidad total de alumnos por clase). Al nivel de escuela secundaria, esta información es reportada por materia en lugar de nivel de año.

### Plan de seguridad escolar (año escolar 2012-13)

Esta sección incluye información sobre el plan integral de seguridad escolar, incluyendo las fechas más recientes del último repaso, actualización, y explicación con el personal, así como una breve descripción de los elementos claves del plan.

Las escuelas han desarrollado planes integrales de seguridad que cumplen con los requisitos estatales. Los planes incluyen procedimientos para abordar desastres, ingreso y egreso seguro de los alumnos, problemas serios de disciplina, acoso sexual, reporte de abuso infantil y códigos de vestimenta. Las escuelas han modificado continuamente sus planes integrales de seguridad, a fin de cumplir con los requisitos estatales. Se proporcionan capacitaciones e información continua al personal sobre amenazas actuales de seguridad o salud y procedimientos modificados de emergencia según corresponda. Los padres/tutores reciben información actualizada sobre cómo planear y prepararse para una emergencia y se les invita a capacitaciones y talleres relacionados a la preparación de desastres y seguridad. La administración realiza visitas mensuales a los salones para identificar y mitigar peligros de seguridad y para resolver asuntos de reparación.

### Suspensiones y expulsiones

Índice	Escuela			Distrito		
	2010-11	2011-12	2012-13	2010-11	2011-12	2012-13
Suspensiones	3.77	51.00	76.93	10.48	12.00	11.63
Expulsiones	0	0	0	0.13	1.00	.17

Nota: El índice de suspensiones y expulsiones es calculado al dividir la cantidad total de incidentes por la matriculación total (y multiplicado por 100).

## VI. Instalaciones escolares

### Condición de las instalaciones escolares y mejoras planificadas (año escolar 2013-14)

Esta sección incluye información de los datos más recientes de la herramienta para inspección de las instalaciones (FIT, por sus siglas en inglés) o su equivalente, incluyendo:

- Descripción de la seguridad, limpieza, y capacidad del plantel escolar
- Descripción de cualquier mejoramiento planeado o realizado recientemente en las instalaciones
- El año y mes que se recopilaron los datos
- Descripción de cualquier mantenimiento necesario para garantizar su buen funcionamiento

---

La escuela preparatoria Chalone se trasladó a una instalación nueva en enero del año 1995. Consta de dos salones de clase unidos y una oficina. Una cancha de baloncesto/voleibol está adyacente a los salones para uso en clases de educación física. En el mismo sitio se encuentra un salón de educación para adultos, dos salones de la escuela preparatoria Pinnacles, un salón de educación especial, el programa de experiencia laboral y un salón del programa de ocupación regional (ROP, por sus siglas en inglés). Dos baños estudiantiles y un baño para el personal se encuentran en buen funcionamiento.

La instalación está limpia. Los alumnos se enorgullecen del edificio como se evidencia por la falta de grafiti en y alrededor de la instalación. La escuela preparatoria Chalone es una escuela segura. La escuela ha mantenido una buena relación laboral con el departamento de policía en Soledad y su respuesta a cualquier emergencia es inmediata.

El personal distrital de mantenimiento se asegura que los reparos necesarios para mantener la escuela en buen servicio y funcionamiento se lleven a cabo de forma oportuna. Se utiliza un sistema de solicitud de servicio en línea para asegurar servicio suficiente y que los reparos de emergencia reciban la mayor prioridad. El personal de conserjería está asignado a limpiar la escuela diariamente y cualquier inquietud se aborda de forma oportuna.

El distrito participa en el programa estatal de mantenimiento escolar diferido, el cual proporciona fondos estatales en contrapartida para ayudar a los distritos escolares con gastos para reparación mayor o reemplazo de componentes actuales de los edificios escolares. Típicamente, esto incluye techado, plomería, calefacción, aire acondicionado, sistemas eléctricos, pintura exterior o interior y sistemas del piso.

Los edificios escolares, terreno y baños están en buen mantenimiento y totalmente funcionales. En el verano del año 2005, se pintó toda la escuela y se instaló linóleo nuevo en el baño del personal, nueva alfombra en los salones 5 y 6 y un nuevo sistema de teléfono. En el verano del año 2006, se añadieron tres nuevas bancas al área de almuerzo al aire libre. En el otoño del año 2007, se reparó una pared exterior junto al baño de las niñas. En el invierno del año 2007 se impermeabilizó el techo de la escuela con alquitrán para proteger a los salones de goteras durante las lluvias. En el otoño del año 2008 se adquirió una estructura de sombra para proteger a los alumnos de los elementos en el área del almuerzo al aire libre. En el verano del año 2009 se instaló una pizarra interactiva Promethean en un salón.

El distrito ha estado investigando la adquisición de terreno y otras opciones para expandir el sitio escolar, ya que se tiene que aumentar el espacio de salones y oficinas.

### Estado de condición adecuada para las instalaciones escolares (año escolar 2013-14)

Esta sección incluye información de los datos más recientes de la herramienta para inspección de las instalaciones (FIT, por sus siglas en inglés) o su equivalente, incluyendo:

- Determinación de estado de reparo para los sistemas detallados
- Descripción de cualquier mantenimiento necesario para garantizar su buen funcionamiento
- La clasificación total (última fila)

Estado del buen reparo de instalación escolar (año escolar 2013-14)					
Año y mes que se recopilaron los datos: julio del 2013					
Sistema inspeccionado	Estado de reparo				Reparación necesaria y acción tomada o planeada
	Ejemplar	Bueno	Adecuado	Malo	
<b>Sistemas:</b> fugas de gas, calefacción, ventilación y aire acondicionado/sistemas mecánicos, alcantarillado	[ ]	[X]	[ ]	[ ]	Ninguno
<b>Interior:</b> superficies interiores	[ ]	[ ]	[X]	[ ]	Ninguno
<b>Limpieza:</b> limpieza general, invasión de insectos/plagas	[X]	[X]	[ ]	[ ]	Ninguno
<b>Eléctrico:</b> sistemas eléctricos	[ ]	[ ]	[X]	[ ]	Ninguno
<b>Baños/bebederos:</b> baños, lavamanos/bebederos	[ ]	[ ]	[X]	[ ]	Baño de niñas - llave goteando - reparado agosto del 2013
<b>Seguridad:</b> seguridad contra incendios, materiales peligrosos	[X]	[X]	[ ]	[ ]	Ninguno
<b>Estructuras:</b> daños estructurales, techos	[ ]	[X]	[ ]	[ ]	Baño de niños - rodapié quebrado - reemplazado agosto del 2013
<b>Exterior:</b> patio de recreo/plantel escolar, ventanas/puertas/portones/cercos	[ ]	[X]	[ ]	[ ]	Ninguno

#### Clasificación general de la instalación

Clasificación general	Ejemplar	Bueno	Adecuado	Malo
	[ ]	[X]	[ ]	[ ]

## VII. Maestros

### Maestros certificados

Maestros	Escuela			Distrito
	2010-11	2011-12	2012-13	2012-13
Con certificación total	3	2	2	212
Sin certificación	0	0	0	0
Que enseñan fuera de su área de competencia (con credencial completa)	0	0	0	---

### Asignación incorrecta de maestros y puestos vacantes

Indicador	2011-12	2012-13	2013-14
Asignaciones incorrectas de maestros de estudiantes del inglés	0	0	0
Total de asignaciones incorrectas de maestros	0	0	0
Puestos de maestros vacantes	0	0	0

Nota: "Asignaciones incorrectas" se refiere a la cantidad de puestos que cuentan con maestros sin la autorización legal para enseñar ese nivel de año, materia, grupos estudiantiles, etc.

### Materias académicas básicas impartidas por maestros altamente calificados (año escolar 2012-13)

La ley federal de educación primaria y secundaria (ESEA, por sus siglas en inglés), también conocida como la ley "Que Ningún Niño Se Quede Atrás" (NCLB, por sus siglas en inglés), requiere que las materias académicas básicas sean impartidas por maestros altamente calificados, los cuales se definen como "contando con al menos una licenciatura, una certificación docente estatal adecuada, y demostrando competencia de la materia académica básica". Para mayores informes, favor de consultar Mejorando la calidad de maestros y directores en la página web del CDE: <http://www.cde.ca.gov/nclb/sr/tq/>.

Ubicación de las clases	Porcentaje de clases de materias básicas	
	Impartido por maestros altamente calificados	No impartido por maestros altamente calificados
Esta escuela	100.0	0.0
Todas las escuelas del distrito	98.3	1.7
Escuelas del distrito de muy	98.3	1.7
Escuelas del distrito de bajos	0.0	0.0

Nota: Las escuelas de muy bajos recursos son definidas como aquellas escuelas con elegibilidad estudiantil de aproximadamente 40 por ciento o más en el programa de almuerzo gratuito o a precio reducido. Las escuelas de bajos recursos son aquellas con elegibilidad estudiantil de aproximadamente 25 por ciento o menos en el programa de almuerzo gratuito o a precio reducido.

## VIII. Personal auxiliar

### Orientadores académicos y otro personal auxiliar (año escolar 2012-13)

Puesto	Número de FTE asignados a la escuela	Cantidad promedio de alumnos por orientador académico
Orientador académico	0.25	20
Consejero (social/conductual o desarrollo profesional)		---
Maestro/a de medios bibliotecarios (bibliotecario)	0.125	---
Personal de servicios bibliotecarios (para-profesional)	0.69	---
Psicólogo/a	0.33	---
Trabajador/a social		---
Enfermera/o	0.125	---
Especialista en problemas de audición/lenguaje/habla	0	---
Especialista de recursos	0.33	---
Otro	0.25	---

Nota: Un equivalente de tiempo completo (FTE, por sus siglas en inglés) equivale a un miembro del personal de tiempo completo, un FTE también puede representar a dos miembros del personal, donde cada uno trabaja el 50 por ciento de tiempo completo.

## IX. Currículo y artículos instructivos

### Calidad, vigencia y disponibilidad de libros de texto y artículos instructivos (año escolar 2013-14)

Esta sección describe si los libros de texto y artículos instructivos utilizados en la escuela pertenecen a la adopción más reciente; si hay suficientes libros de texto y artículos instructivos para cada alumno; e información sobre el uso escolar de cualquier currículo suplementario o libros de texto no adoptados o materiales instructivos.

**Año y mes en los cuales se recopilaron los datos:** 9 de octubre del 2013

Cada alumno cuenta con un libro de texto en buenas condiciones y consistente con el contenido y ciclo de estructuras curriculares adoptados por el consejo estatal de educación.

Área del currículo básico	Libros de texto y materiales docentes/año de adopción	¿De la adopción más reciente?	Porcentaje de alumnos a quienes no se les asignaron sus propios libros
<b>Lectura/artes lingüísticas</b>	Todos los alumnos son proporcionados con libros de texto o materiales docentes individuales como es determinado por la oficina/base de datos Aeries. Todos los libros de texto son adoptados por el estado y cumplen con la escuela preparatoria Soledad.	Sí	0
<b>Matemáticas</b>	Todos los alumnos son proporcionados con libros de texto o materiales docentes individuales como es determinado por la oficina/base de datos Aeries. Todos los libros de texto son adoptados por el estado y cumplen con la escuela preparatoria Soledad.	Sí	0
<b>Ciencias</b>	Todos los alumnos son proporcionados con libros de texto o materiales docentes individuales como es determinado por la oficina/base de datos Aeries. Todos los libros de texto son adoptados por el estado y cumplen con la escuela preparatoria Soledad.	Sí	0
<b>Historia y ciencias sociales</b>	Todos los alumnos son proporcionados con libros de texto o materiales docentes individuales como es determinado por la oficina/base de datos Aeries. Todos los libros de texto son adoptados por el estado y cumplen con la escuela preparatoria Soledad.	Sí	0
<b>Idioma extranjero</b>	Continuo - Los alumnos quienes necesiten clases de idioma extranjero se matriculan simultáneamente como estudiantes de cursos de idioma extranjero en la universidad comunitaria Hartnell.	Sí	0
<b>Salud</b>	Todos los alumnos son proporcionados con libros de texto o materiales docentes individuales como es determinado por la oficina/base de datos Aeries. Todos los libros de texto son adoptados por el estado y cumplen con la escuela preparatoria Soledad.	Sí	0
<b>Artes visuales y escénicas</b>	Los maestros asignan créditos de arte por proyectos específicos de arte y los alumnos pueden crear sus propios proyectos mediante su selección de técnicas tales como pintura, poesía, canciones, artes y artesanías y pintura en seda.	Sí	0
<b>Equipo para laboratorio de ciencias (novenos a doceavo año)</b>	Cada alumno cuenta con un libro de texto en buenas condiciones y consistente con el contenido y ciclo de marcos curriculares adoptados por el consejo estatal de educación.	Sí	0

## X. Finanzas escolares

### Gastos por alumno y sueldos de los maestros por plantel (año fiscal 2011-12)

Nivel	Gastos por alumno			Sueldo promedio de un maestro
	Total	Suplementario/ limitado	Básico/ ilimitado	
Sitio escolar	\$9,998	\$1,955	\$8,043	\$66,938
Distrito	---	---	\$4,570	\$60,774
Diferencia porcentual: escuela y distrito	---	---	76%	11%
Estado	---	---	\$5,455	\$62,892
Diferencia porcentual: escuela y estado	---	---	N/A	-1%

**Gastos suplementarios/limitados** provienen del financiamiento cuyo uso es controlado por ley o por el donante. El dinero designado para propósitos específicos por el distrito o por los consejos directivos no se considera limitado.

**Gastos básicos/ilimitado** es el financiamiento cuyo uso, salvo las pautas generales, no es controlado por ley o por el donante.

Puede encontrar información detallada sobre los gastos escolares en la página web del CDE titulada Gastos actuales en la educación y gastos por alumno, en <http://www.cde.ca.gov/ds/fd/ec/>. También puede encontrar información sobre los salarios de los maestros en la página web del CDE titulada Beneficios y salarios certificados, en <http://www.cde.ca.gov/ds/fd/cs/>. Para buscar los gastos y salarios para un distrito escolar específico, favor de consultar el sitio web de Ed-Data, en <http://www.ed-data.org>.

### Tipos de servicios financiados (año fiscal 2012-13)

Esta sección incluye información sobre los programas y servicios disponibles en esta escuela para apoyar y ayudar a los alumnos. Por ejemplo, esta narración puede incluir datos sobre servicios docentes suplementarios en relación al estado federal de mejoramiento del programa (PI, por sus siglas en inglés) de la escuela.

---

El fondo general del distrito incluye dinero para:

1. Operaciones generales—servicios, materiales y apoyo para la educación general
2. Educación especial—programas ofreciendo educación individualizada adecuada para los alumnos con necesidades especiales
3. Educación para alumnos talentosos y superdotados—ayuda especializada de aprendizaje para alumnos con habilidad, rendimiento o potencial especial.
4. Proyectos especiales—dinero de organismos federales, estatales y locales para servicios específicos
5. Transportación
6. Mantenimiento y operación
7. Administración distrital

## Sueldos administrativos y de maestros (año fiscal 2011-12)

Categoría	Cantidad del distrito	Promedio estatal para distritos en la misma categoría
Sueldo de un maestro principiante	\$40,047	\$38,578
Sueldo de un maestro en el nivel intermedio	\$60,366	\$59,799
Sueldo de un maestro en el nivel superior	\$88,134	\$78,044
Sueldo promedio de un director (primaria)	\$91,008	\$95,442
Sueldo promedio de un director (secundaria)	\$99,965	\$98,080
Sueldo promedio de un director (preparatoria)	\$101,579	\$106,787
Sueldo de un superintendente	\$130,000	\$150,595
Porcentaje del presupuesto correspondiente a los sueldos de maestros	38.1%	37.1%
Porcentaje del presupuesto correspondiente a los sueldos administrativos	4.8%	5.9%

Nota: Puede encontrar mayores informes sobre los sueldos en la página web del CDE bajo el título Beneficios y salarios certificados, en <http://www.cde.ca.gov/ds/fd/cs/>.

## XI. Finalización de estudios y preparación postsecundaria

### Requisitos de admisión a las universidades públicas de California

#### Universidad de California

Los requisitos de admisión a la Universidad de California (UC, por sus siglas en inglés) siguen las normas generales establecidas en el plan maestro, el cual exige que una octava parte de los egresados de la escuela preparatoria del estado, así como los alumnos de traslado que completaron exitosamente un trabajo específico para la universidad, sean elegibles para admisión a la UC. Estos requisitos están diseñados para garantizar que todos los alumnos elegibles estén preparados adecuadamente realizar estudios universitarios

Para obtener información sobre los requisitos de admisión general, favor de consultar la página web de información general sobre admisiones en <http://www.universityofcalifornia.edu/admissions/>. (Fuente externa)

#### Universidad Estatal de California

Los requisitos de admisión a la universidad estatal de California (CSU, por sus siglas en inglés) incluyen tres factores para determinar la elegibilidad:

- Cursos específicos de escuela preparatoria
- Calificaciones en cursos especificados y puntuaciones de pruebas
- Graduación de escuela preparatoria

Algunos planteles escolares poseen mayores estándares para asignaturas particulares o para los alumnos que viven fuera del área del plantel escolar local. Debido a la cantidad de alumnos que solicitan la admisión, pocos planteles escolares poseen estándares superiores (criterios de admisión complementarios) para todos los candidatos. La mayor parte de los planteles de la CSU utilizan de tiempo atrás, políticas de garantía de admisión local para los alumnos que egresaron o fueron trasladados a escuelas preparatorias y universidades a cargo de un plantel escolar de la CSU en esa región. Para obtener información sobre los requisitos de admisión general, favor de consultar la página web de la universidad estatal de California, en <http://www.calstate.edu/admission/admission.shtml>. (Fuente externa)

### Porcentaje de graduación escolar y abandono

Indicador	Escuela			Distrito			Estado		
	2009-10	2010-11	2011-12	2009-10	2010-11	2011-12	2009-10	2010-11	2011-12
Porcentaje de abandono	7.60	8.40	9.70	7.60	8.40	9.70	16.60	14.70	13.10
Porcentaje de graduación escolar				88.71	85.39	79.22	80.53	77.14	78.73

### Requisitos de graduación al completar los estudios de preparatoria

Esta tabla demuestra, por grupo estudiantil, el porcentaje de alumnos que comenzaron el año escolar 2010-11 en doceavo año y formaron parte de la generación más reciente, cumpliendo con todos los requisitos locales y estatales de graduación para cumplir con el doceavo año, incluyendo haber satisfecho las porciones de ELA y matemáticas del CAHSEE o haber recibido un permiso local o exención estatal.

Grupo	Clase graduada del 2012		
	Escuela	Distrito	Estado
Todos los alumnos	20	257	418,598
Afroamericanos		1	28,078
Nativos americanos o nativos de Alaska			3,123
Asiáticos		4	41,700
Filipinos		4	12,745
Hispanos o latinos	19	237	193,516
Isleños del pacífico/nativos de Hawái		1	2,585
Blancos	1	10	127,801
Dos o más razas			6,790
De escasos recursos económicos	16	232	217,915
Estudiantes del inglés	11	123	93,297
Alumnos con discapacidades	2	22	31,683

### Programas de educación para carrera técnica o vocacional (año escolar 2012-13)

Esta sección incluye información sobre los programas de educación para carrera técnica o vocacional (CTE, por sus siglas en inglés) incluyendo:

- Programas y clases ofrecidas están específicamente enfocadas en preparación vocacional y/o preparación laboral.
- Cómo es que estos programas y clases son integrados con cursos académicos y cómo apoyan el rendimiento académico
- Cómo la escuela aborda las necesidades de todos los alumnos en preparación vocacional y/o preparación laboral, incluyendo necesidades únicas para las poblaciones especiales identificadas de alumnos
- Los resultados medibles de estos programas y clases, y cómo son evaluados
- Nombrar el representante principal del comité asesor CTE a nivel distrital y las industrias representadas en el comité.

Los cursos de educación de carrera técnica (CTE, por sus siglas en inglés) ofrecidos a través de la escuela incluyen: carreras oficinistas del programa de ocupación regional (ROP, por sus siglas en inglés), asistente acreditado de enfermera ROP, enfermería vocacional ROP, asistente médico ROP, asistente de dentista ROP y técnico farmacéutico ROP. Asimismo, los alumnos son enviados a clases CTE que se ofrecen en la escuela preparatoria Soledad (a un lado) las cuales incluyen: florería ROP, ciencia veterinaria ROP, administración de restaurante I y II ROP y administración de pequeñas empresas (empresa virtual) ROP. Las clases son parte de un esfuerzo integral para pasar a los alumnos por una secuencia mediante un curso de culminación.

### Participación en los programas de educación para carrera técnica o vocacional (año escolar 2012-13)

Medida	Participación en los programas de CTE
Cantidad de alumnos que participan en los CTE	5
% de alumnos que completaron un programa de CTE y obtuvieron el diploma de preparatoria	100%
% de cursos CTE secuenciales o articulados entre la escuela y las instituciones de educación postsecundaria	100%

### Cursos para la admisión a la Universidad Estatal de California/la Universidad de California

Medida del curso para UC/CSU	Porcentaje
Alumnos matriculados en cursos requeridos para su admisión a UC/CSU en el 2012-13	74.2
Egresados quienes completaron todos los cursos requeridos para su admisión a UC/CSU en el 2011-12	0.0

### Cursos de nivel avanzado (año escolar 2011–12)

Materia	Cantidad de cursos AP ofrecidos	% de alumnos en cursos de AP
Computación		---
Inglés		---
Bellas artes y artes escénicas		---
Idioma extranjero		---
Matemáticas		---
Ciencias		---
Ciencias sociales		---
Todos los cursos		

\* Donde hay matriculación estudiantil en el curso.

## XII. Planeación docente y planificación

### Desarrollo profesional

Esta sección incluye información sobre la cantidad de días proporcionados para el desarrollo profesional y continuo crecimiento profesional para el período los últimos tres años. Las preguntas que pueden encontrar una respuesta incluyen:

- ¿Cuáles son las áreas principales/significativas de enfoque para desarrollo del personal? Y específicamente ¿cómo fueron seleccionadas? Por ejemplo, ¿Se utilizaron datos de rendimiento estudiantil para determinar la necesidad de desarrollo profesional en instrucción de lectura?
- ¿Cuáles son los métodos por los cuales se imparte el desarrollo profesional? (p. ej., talleres extracurriculares, asistencia a conferencia, tutoría individual, etc.)
- ¿Cómo se apoya a los maestros durante la implementación? (p. ej., mediante tutoría en el salón, reuniones de maestro-director, reportando datos de rendimiento estudiantil, etc.)

---

Se proporciona desarrollo de personal en dos días distritales de capacitación remunerada. El contenido es consistente con el plan distrital de intervención. Los maestros están imponiendo mayores expectativas y resultados. El desarrollo profesional se enfoca en la transición a las normas básicas estatales. Los maestros participan en evaluación de rendimiento de escritura enfocado en la escritura estudiantil en respuesta a literatura. La colaboración amistosa con todo el personal es una definitiva ventaja en nuestra escuela para asegurar éxito de todos nuestros alumnos. Continuo desarrollo del personal es mejorado mediante reuniones mensuales del personal y días de horario limitado periódicos que tratan con la continua capacitación con el modelo DataWorks de explícita instrucción directa.